



# KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN  
POLGÁRI  
HETILAP

ÁRA  
**40,00**  
DINÁR

XXIII. évfolyam (822) 38. szám – Magyarkanizsa, 2016. szeptember 29.

**Két részben, de  
nem szétszakítva**

**Késnek az államilag  
támogatott  
tankönyvek**

**A jótékonyági  
akción 76.000 dinár  
gyűlt össze**



## SZÜRETI NAPOK HORGOSON

**A járási rancsot  
rendezték az  
Agrokanizsa tagjai**



ISSN 1451 - 7051



9 771451 705004



**Ön**  
áll figyelmünk  
központjában!



Logos-print d.o.o., Kossuth utca 4/a, 24427 Tóthfalu, Tel.: 024/887-141, Fax: 024/887-140, e-mail: logos@tippnet.rs

**FANTASTICO**

**Magyarkanizsán**  
- Fő utca 4. (874-051)  
- Piac tér sz.n. (873-461)

**Zentán**  
- Fő utca 11. (817-052)  
- Posta utca 4. (811-051)

**Adán**  
- Lenin utca 5. (854-599)  
- Vuka Karadžića 19. (855-300)

**Pénzváltó  
Menjačnica  
Exchange office**

**FANTASTICO** AZ ÖN TÖKÉLETES VÁLASZTÁSA!

"AZ ÁR AZ, AMIT FIZETSZ. AZ ÉRTÉK AZ, AMIT KAPSZ."  
(Warren Buffett üzletember)

**MEGÉRI BERUHÁZNI EGY SAJÁT  
KÜLÖNLEGES TAPASZTALATÚ  
TANÁCSADÓBA  
DETKI ELEONÓRA VÁLLALKOZÓ  
ELDE**

Posta utca 10/2, Zenta

**TELJES KÖRŰ KÖNYVELÉS,  
SZÁMVITELI ÉS ÜZLETVITELI TANÁCSADÁS GAZDÁLKODÓKNAK**

Mob.: 063-7-336-777  
elde.consultant@gmail.com <http://www.facebook.com/pr.elde>

**"PIKTURA"**

**MOLER - FARBAR  
SZOBAFESTŐ - MÁZOLÓ**

**Újházi Ákos**  
Magyarkanizsa, Fehér Ferenc 36.  
Tel.: 063/8-663-087  
024/4877-347

TÁBOROK, KIRÁNDULÁSOK,  
KÉPZÉSEK, SZABADTÉRI  
RENDEZVÉNYEK A MARTONOSI  
TANDARI TANYA REKREÁCIÓS  
KÖZPONTBAN!

**www.salas-tandari.com**  
info tel. +38124/875-501, +38163/7488149.

zlátara ékszerész

**"PASTOR"**

**órák, ezüstékszerek  
nagy választékban**

**24420 Kanjiža**  
**Glavna 9/D**  
**Tel: 024/873-273**

**v.s. TISA-VET d.o.o.**

Kaphatóak:  
Hills,  
Terra,  
Animonda,  
Versele-Lagra,  
Royal Canin,  
Trixie,  
Eukanuba termékei.

**– Állatorvosi rendelő**  
munkanapokon: 16-tól 19 óráig  
szombaton: 8-tól 13 óráig

**– Állatorvosi gyógyszerár**  
munkanapokon: 8-tól 12 óráig, és 16-tól 19 óráig  
szombaton: 8-tól 13 óráig

**– Kutya kozmetika** minden nap megbeszélés szerint

Szent Száva utca 9. (a Galaxis mellett), Telefon: 876-502

## ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN  
POLGÁRI HETILAP

Alapító és kiadó a tóthfalusi LOGOS-print d.o.o., 24427 Tóthfalu, Kossuth u. 4. tel. és fax: (024) 887-140

Felelős vezető:  
Deák Verona

Szerkesztőség:  
Logos-print Kft.  
Kossuth utca 4/a  
24427 Tóthfalu  
Folyószámla:  
265-242031000125-58

Alapító főszerkesztő:  
dr. Papp György

Felelős szerkesztő:  
Jenei Klementina

Munkatársak:

Aranyos Á. Klára, Bődő Sándor, Csápek József (egyházi hírek), Jánosi Károly, Kávai Szabolcs, Koprivica Aranka, Losonczi Ernő (sport), Miskolci Magdolna, Molnár Csikós Benedek, Pásztor Sándor (műszaki szerkesztés), Pósa Károly, Telegi Mária (humanitárius tevékenységek), Valkay Zoltán • Fotók: Iván László, Puskás Károly • Készült a tóthfalusi Logos-print d.o.o. nyomdában • Felelős vezető: Deák Verona • Kéziratokat, fényképeket nem örzünk meg, és nem adunk vissza • Egyes szám ára 40 dinár • Előfizetés egy évre 2080 dinár, fél évre 1040 dinár, negyedévre 520 dinár postaköltséggel • E-mail: [uku@stcable.rs](mailto:uku@stcable.rs)

LAPUNK

KÖVETKEZŐ SZÁMA  
2016. OKTÓBER 6-ÁN  
JELENIK MEG.



Az Új Kanizsai Újság megjelenését Magyar Kanizsa önkormányzata, a Magyar Nemzeti Tanács, valamint a Kulturális és Tájékoztatási Minisztérium támogatja.

CIP - Каталогизација у публикацији Библиотека Матице српске, Нови Сад 659.3(497.113)

Új kanizsai újság -  
Független hetilap / Fő- és felelős szerkesztő Papp György. - 1 évf., 1 sz. (1994) - Tóthfalu : Logos-print, 1994-, 30 cm.

Dvonedeljno.

ISSN 1451-4051

COBISS.SR-ID 62375186

## Szívünk napja: Él és tégy a szívedért!

# A szív világnapja szeptember 29.

„Az önzéshez túl rövid a nap. Ám a világot látni magad körül mindig legyen idő, és áldozz belőle és szeretetedből embertársaidra is!”

Ezek a költői, szolidáris érzelmeket felkeltő szavak mindannyiunkhoz szólnak. Szívvel szívekhez szóló üzenet ez a közönyössé váló világunkban, ahol a szeretet, a segítőkészség, a jószándék mindinkább tűnőben van a mindennapjainkban. Megbetegedett a szívünk nemcsak biológiai értelemben, hanem pszichésen is. Pedig tudjuk, ez az életünket jelentő legnemesebb szervünk, vigyázni, őrizni kellene. Nemcsak magunkért, hanem családunkért, otthonunkért, a világért, amelynek egy parányi, de részei vagyunk. De felvetődhet a kérdés: melyik az elsődleges, amelyről beszélünk kell? A testi vagy az érzelmi része? Mindkettő egyaránt fontos, és az egygyé fonódott. Az élet és az érzélem. Szív nélkül nincs élet, és az érzélem, szeretet nélküli élet értéktelen vegetálás. Népünk és más nemzet egyszerű népe is a népdalokban fejezte ki a szív érzelmét, a kedvese, a családja, a szülőföldje, a haza iránti el nem múló szeretetét. A magyar költészet remekei is erről tanúskodnak. Többek között megemlíthetnénk nagy költőnk, Petőfi forradalmi és a hazaszeretetről szóló verseit, mint pl. Föltámadott a tenger, a Nemzeti dal, Egy gondolat bánt engemet. A Szülőföldemen címűben is vall az alföldi rónasághoz fűződő szeretetéről:

„Ez a város születésem helye,  
Mintha dajkám dalával vón tele,  
Most is hallom e dalt, elhangzott bár,  
Cserebogár, sárga cserebogár!”

A szerelmi költészetnek gyöngyszeme a Szeptember végén, a szív egyik legnemesebb érzelméről örökíti meg vallomását:

„Ha eldobod egykor az özvegyi fátvált,  
Fejfámra sötét lobogóul akaszd.  
Én feljövök érte a síri világból  
Az éj közepén, s oda leviszem azt  
Letörlni véle könnyűimet érted,  
Ki könnyeden elfeledéd hivedet,  
S e szív sebeit bekötözni, ki téged  
Még akkor is, ott is, örökre szeret!”

Vége-hossza nem lenne a felsorolásnak, az idézeteknek, amelyek arról tanúskodnak, hogy nemcsak a valós, szürke és dolgoz életünknek összetevői az érzelmek, hanem a költészetnek is alkotóelemei.

Visszakanyarodva a múltba, az ifjúkori érzelmekhez, sokan emlékeznek még kortársaim közül a Szív küldi szívnek dalműsorra, amikor a rádió hullámhosszain át küldhettek a szerelmesek (főként a férfi nem tagjai) egy-egy választott slágerért vallo-másként a szeretett lénynek, de csak rejtett névvel, hogy az avatatlanok meg ne tudják. Több évtizede ugyanis így volt etikus.

Még mélyebbre ásva az elmúlt években, emlékszem, a gyermekkoromban, az elemiben és al-gimnáziumban az egyház Szívgyárda egyesületet létesített, ahova hetenként eljártunk, és a szeretet jegyében dalokat, verseket, szindarabokat tanítottak velünk az apácák és tanító nénik. Ezeket vallási ünnepeken elő is adtuk. Elvira tisztelendő nővér és Schvella Ilona felejthetetlen tanító nénim vezetésével. És mindez a szív érzelmeiről szólt. A Jézuska, a jó Isten, a család és egymás szeretetéről.

Biológiai, egészségügyi vonatkozásban manapság sokat tudunk a szívünkről, de most és nem utolsósorban elevenítsük fel ezeket! Íme:

A szív világnapját, szeptember 29-ét, már 2012-ben a szív és érrendszeri betegségek megelőzésének szentelték. Sajnos, a hivatalos adatok szerint 17,5 millió ember hal meg évente a szív megbetegedései és agyvérzés következtében. A kialakulásukat az életvitelünk és az örökletes adottságaink befolyásolják. Ismerjük-e egészségünk kockázati tényezőit? Ezek a Vöröskereszt adatai szerint:

Dohányzás: Szerbia lakosságának egyharmada dohányzik. A káros következményei a lakosság felénél nem tudatosodtak.

A mozgás hiánya: naponta legalább 30 percet szenteljünk fizikai aktivitásra. A félórás séta jelentősen csökkenti a szívszélhűdés és agyvérzés bekövetkeztének kockázatát.

Az egészségtelen, túl sós és zsíros étel fogyasztása. Fogyasszunk több halat, friss zöldséget és gyümölcsöt. A fokhagyma, fekete csokoládé, mandula, napi egy pohár vörösbor, a szív- és érrendszeri betegségek, agyvérzés megjelenését nagy százalékban csökkenti. A kövérség, a magas vérnyomás, a magas vérzsír-szint, veszélyes kockázati tényező. Szabályozzák testsúlyukat, ellenőrzik vérnyomásukat! De ne csak a szív világnapján!

Éljenek az egészséges kódszám szerint, amit a Vöröskeresztben megkaphatnak. Őrizzük meg a szívünket az életnek!

Telegi Mária





# VISSZAPILLANTÓ

## VISSZAPILLANTÓ

2016. 09. 20. – 2016. 09. 26.

### HATÁRON INNEN

A Vajdasági Magyar Szövetségnek a magyarországi kvótareferendumra vonatkozó kampánya semmilyen módon nem áll ellenében a szerb kormány migránsokra vonatkozó hivatalos álláspontjával – hangsúlyozta **Pásztor István**, a legnagyobb délvidéki magyar párt elnöke a Politika című szerb napilap múlt keddi számában megjelent interjúban.

Szerbia nem szeretne falakat emelni, de nincs elegendő kapacitása arra, hogy hosszú távon befogadjon a migránsokat és menekülteket, ezért egy mindent átfogó európai és globális megoldást szorgalmaz, jelentette ki **Ivica Dačić** külügyminiszter New Yorkban. Az elmúlt másfél évben 700 ezer migráns haladt át Szerbián, mondta Dačić az ENSZ migrációs csúcskonferenciáján és arra figyelmeztetett, hogy ha az emberek előtt teljesen lezárják az Észak-Európába vezető utat, akkor több ezer migráns rekedne Szerbiában.

Azoknak a szerbiai polgároknak, akik még nem rendelkeznek új, elektronikus személyi igazolvánnyal, három hónapjuk maradt lecserélni a régit, ellenkező esetben pénzbüntetésre számíthatnak. Az új igazolvánnyal nem rendelkezőket újévtől úgy kezelik majd, mint hivatalos dokumentum nélküli személyeket, akikre 5.000 dináros pénzbírság szabható ki.

Halálos kimenetelű baleset történt múlt szerdán a szabadkai Harcosok sorakozója lakótelepen. Egy hétéves kislány esett ki az ötödik emeleti lakás erkélyéről. A kislány, amikor a mentők kiérkeztek, még mutatott életjeleket, de nem sokkal kórházba szállítását követően meghalt.

A Magyar Nemzeti Tanács jóváhagyta az Újvidéken szerkesztett Magyar Szó, valamint a szabadkai Hét Nap főszerkesztőjének kinevezését. Az egyetlen vajdasági magyar napilap élén **Varjú Márta** eddigi főszerkesztő marad. A posztra nem is volt más jelentkező. A Hét Nap élén csere történt, az új főszerkesztő a hetilap munkatársa, **Talpai Lóránt** lett.

A Magyar Országgyűlés Nemzeti Összetartozás bizottságának elnöke fogadta a Magyar Mozgalom két társelnökét. A megbeszélésről a MM közleményben számolt be. **Pánczél Károly**, a Magyar Országgyűlés Nemzeti összetartozás bizottságának elnöke a Magyar Mozgalom kezdeményezésére hivatalában fogadta **Korhecz Tamást** és **Kókai Pétert**, a szervezet két társelnökét. A több mint egy órás, tartalmas megbeszélés során a Mozgalom képviselői ismertették vendéglátójukkal az áprilisi választások óta eltelt időszak történéseit, az MM tevékenységét a Tartományi Képviselőházban, illetve a helyi önkormányzatokban, valamint álláspontját az időszaki vajdasági magyar, vajdasági és szerbiai politikai kérdésekben.

A magyarkanizsai rendőrség akciója keretében több mint 1,2 tonna marihuánát foglaltak le és őrizetbe vettek öt személyt, közölte a szerbiai belügyminisztérium.

Szeptember 24-től érvényes az államilag támogatott gyógyszerek új listája, amelyen újabb 102 olyan orvosság szerepel, amelyek költségeit az egészségbiztosítási alap állja.

Szombaton választott új elnököt a Demokratika Párt. A nem végleges adatok alapján **Dragan Šutanovac** főlényes győzelmet aratott.

### HATÁRON TÚL

**Soros György** magyar származású amerikai pénzügyi szakember félmilliárd dolláros beruházással készül támogatni a menekültek és migránsok által indított startup vállalkozásokat, cégeket és társadalmi kezdeményezéseket. Az Open Society Institute (Nyílt Társadalom Intézet) elnöke erről a múlt kedden beszélt New Yorkban, az ENSZ első migráns- és menekültügyi csúcstalálóját követően.

Az Európai Unió Általános Ügyeinek Tanácsa, melynek ülésén **Ivan Korčok**, az uniós elnökségért felelős szlovák kormány megbízott elnökölt, elfogadta Bosznia-Hercegovina kérelmét az Európai Unió tagságra vonatkozóan, így az Európai Bizottságnak továbbították a kérvényt, hogy az készítsen elő az ország felvételéhez szükséges dokumentumokat.

Törökország átadta a francia hatóságoknak annak a francia dzsihadistának a családját, aki az Iszlám Állam nevű dzsihadista szervezet nevében magára vállalta a 129 halálos és több mint 350 sebesült áldozattal járó tavaly november 13-i párizsi merényletet – közölték szerdán francia rendőrségi források.

**Milorad Dodik**, a boszniai Szerb Köztársaság elnöke kijelentette, hogy Banjaluka a köztársaság napjának kikiáltására vonatkozó népszavazás miatt Szarajevóból érkező erőszakra azzal válaszol, hogy elszakad Bosznia-Hercegovinától. **Sefer Halilović**, a bosznia-hercegovinai hadsereg egykori vezére ugyanis azzal fenyegetőzött, hogy a Szerb Köztársaság el fog tűnni, ha megtartják a referendumot, mivel szerinte az a daytoni békeszerződés felbontásához és Bosznia-Hercegovina Alkotmányának az életbelépéséhez vezetne.

Ismeretlen eredetű robbanás történt szombat késő este a budapesti Teréz körúton, a Király utcai kereszteződésben lévő egyik földszinti üzlethelyiségben, két rendőr megsérült – közölte az Országos Katasztrófavédelmi Főigazgatóság és a rendőrség. A rendőrség információi szerint házi készítésű robbanószerkezettel követték el a robbantást, amelynek célpontja két járőröző rendőr volt. A rendőrség személyleírást adott a gyanúsított férfiről és 10 milliós nyomravezetői díjat is kifizetett, a Készenléti Rendőrség Nemzeti Nyomozó Iroda pedig emberölés kísérlete miatt indított nyomozást ismeretlen tettes ellen.

Beidézte a bosznia-hercegovinai államügyészség Milorad Dodikot, a boszniai Szerb Köztársaság elnökét, mert az a vasárnapi népszavazás megrendezésével megsértette az alkotmánybíróasztal döntését.

Összeállította: **Bödő Sándor**

## In memoriam

Tisztelt Kórustársunk, Barátunk,  
drága Klárka!



A Cantilena Kamarakórus is búcsút vesz most Tőled.

Szomorúan és megrendülve vetük tudomásul halálod hírért, habár tudtunk betegségről, annak súlyosságáról és visszafordíthatatlanságáról, mégis megdöbbenően fogadtuk a valóságot, te már többé nem lehetsz szeretteid között, s nem énekelhetsz velünk. Újra üres lett egy hely a kórusunkban, elnémult egy alt.

Több mint 15 évvel ezelőtt Te voltál énekarunk egyik megalapítója, sok-sok éven keresztül a mozgatórugója, lelkes tagja s mősorszámaink összekötő szövegeit is Te állítottad össze. Nagy-nagy odafigyeléssel válogattad a verseket, prózai műveket, amelyekkel fellépéseink hangulatát emelhetjük. Gondoskodtál az albumról is, fellépéseink fotóit példásan rendezted. Oszlopos tagja voltál a kórusnak s ez így volt egészen a közelmúltig, amikor már egészségi állapotod miatt nem tudtál részt venni munkánkban.

Mindig szakítottál időt arra, hogy ott lehess úgy a kóruspróbákon, mint a fellépéseken. Te voltál az, aki – férjeddal, Bélával – szinte elsőként érkezted, s ez példaként szolgált mindannyiunk-

nak. Nemkülönböztetve az a rendkívüli türelem, alaposág és pontosság, ami egész emberséged jellemezte. Amíg velünk voltál, sokat tanulhattunk Tőled, hisz nem fukarkodtál, megosztottad velünk megélt tapasztalataidat.

Drága Klárka!

Tavalyi hangversenyeken még együtt énekelünk, aztán Te egyre fáradékonyabb lettél, de nem panaszkodtál. Mi is úgy hittük, csak múltó apróság az egész, nem gondoltunk a súlyos betegségre. Készültünk Hozzád, hogy felköszöntsünk névnapodon – hisz tudod, mindig megünnepeztük a Klára-napot – de erre már idén nem került sor.

Hiányoztál, amikor elköszöntél a kórustól, akkor is, s még nagyon sokáig fogsz hiányozni nekünk, akiket a szívedbe zártál az évek során, habár életedben szavakkal soha ki nem mondtuk, de tudjuk, Te érezted ezt!

Most utoljára búcsút veszünk Tőled, az égi kórus fogadjon be, s énekelj sokáig ott, ahol az angyalok vezényelnek.

Mi pedig ha felnézünk az égre és a felhők között szivárványt látunk, tudni fogjuk, te ott vagy.

Klárka, nyugodjál békében!

A Cantilena  
kórus tagjai és  
vezetője  
Elhangzott a  
temetésen

## info TV

### M Ű S O R T E R V

#### 2016. szeptember 29., csütörtök

12 óráig folyamatosan Magyarkanizsai Körtkép – Kanjiška panorama

17 órákor: Gálakoncert az örök barátság tiszteletére, Zsámboki József támogatásával

#### 2016. szeptember 30., péntek

10 órákor: IV. međunarodni festival folkloru u Kanjiži / IV. Nemzetközi néptáncfesztivál Magyarkanizsán

15 órákor: Heti közélet – a szegedi TiszapART TV magazinműsora

17 órákor: IV. međunarodni festival folkloru u Kanjiži / IV. Nemzetközi néptáncfesztivál Magyarkanizsán

19 órákor: ÉVGYŰRŰK-Válogatás az Info TV régi műsoraiból

#### 2016. október 1., szombat

10 órákor: Kerekasztal-konferencia: Hogyan elérni a megbékélést és a megértést?

17 órákor: Nézőpont-közéleti magazinműsor

19.30 órákor: Magyarkanizsai Körtkép – Kanjiška panorama (ism.)

#### 2016. október 2., vasárnap

10 órákor: Gálakoncert az örök barátság tiszteletére, Zsámboki József támogatásával

12 órákor: Vasárnapi muzsikaszó

17 órákor: IV. međunarodni festival folkloru u Kanjiži / IV. Nemzetközi néptáncfesztivál Magyarkanizsán

19.30 órákor: Magyarkanizsai Körtkép – Kanjiška panorama (ism.)

#### 2016. október 3., hétfő

10 óra: U našem ataru - poljoprivredna emisija / Mezőgazdasági műsor

17 óra: Nézőpont-közéleti magazinműsor

#### 2016. október 4., kedd

10 órákor: Dr. Reisinger János előadása: Bibliai jövendölések az Iszlámról

15 órákor: Heti közélet – a szegedi TiszapART TV magazinműsora (ismétlés)

17 órákor: Dr. Reisinger János előadása: Bibliai jövendölések az Iszlámról

#### 2016. október 5., szerda

10 órákor: A Kanizsa Big Band zenekar koncertje Magyarkanizsán

16 órától másnap 12 óráig folyamatosan Magyarkanizsai Körtkép – Kanjiška panorama

## Heti bölcsességünk



„Nem az hal meg, kit eltemetnek, az hal meg, kit már nem emlegetnek.”

Dan Brown



# Újra megindult a szorgos munka a Fészek napköziben

Lelkünk egyik fele, főként a gyermekeké, még a nyárban él, a napfénytel teli élményekben, de bárhogy is szeretnénk, el kell fogadnunk, megérkezett az esővel, lehüléssel szomorító őszi, és ezzel együtt az új iskolaév. Már egy hónapja benépesültek a tantermek, habár jóval kisebb létszámmal, mint az előző évekbe.



A magyarkanizsai Fészek napközi is újra megnyitotta kapuját szeptember 12-én a régi és új lakói előtt, akik a község több településéről bejáró szociálisan hátrányos helyzetben

lévő általános iskolások. A rendezett és kellemes hangulatú helyiségben **Ábrahám Grétával**, a napközi új koordinátorával folytattam beszélgetést az itthoni munkáról, aki az idei tanévtől dolgozik a Fészekben.

Tavasszal diplomázott a szabadkai tanítóképzőben, ezáltal nem ismeretlen előtte a gyerekekkel való foglalkozás.

– Jelenleg 30 feletti a lakóink létszáma az elsőtől a nyolcadik osztályosokig. Idén velem együtt hat nevelő kepezi a Fészek munkaközösségét. Nevezetesen **Bicskei Andrea, Kanyó Erika, Kiss Bús Anita, Mikuska Judit, Pajíc Ivan**, akik között van pszichológus, szociálpedagógus, magyar szakos tanár, osztálytanító.

A gyermekek tanítás előtt és után jönnek a napközibe, attól függően, milyen váltásban vesznek részt az oktatásban.

– A délelőttieknek 8 órától kezdjük a foglalkozást, ami 12.15-ig tart. 9 órakor uzsonnáznak, majd következik az iskolai feladatok szóbeli és írásbeli elkészítése a nevelők közreműködésével. Emellett különböző műhelymunkát is végzünk, amelyek időszakonként változnak. Ilyenek a kézműves foglalkozás, drámapedagógiai gyakorlat, kirándulások, mint a legutóbbi Adán, a rekreációs központban és a Csigabiga varrodájába is bekukkanthattunk, ami mindig nyitva áll előttünk. Tehát nem csupán az iskolai feladatok elkészítése a célunk, hanem a közösségbe való beilleszkedést, a toleranciát, a csoportszellemet is fejlesztjük, építjük. A délutáni lakók

az órarendjüktől változóan érkeznek, a nevelők azonban már 12 órától várják őket. A „műszakot” ebéddel kezdik, majd ugyanúgy, mint a délelőtti diákokkal, három nevelő foglalkozik velük, ügyel rájuk 16 óráig. Két tágas teremben folyik a munka, amelyek a nyári szünet alatt újra lettek meszelve. A bútorok a gyerekek korához mérték, egészségi szempontból is megfelelőek és a tanulás célját is, valamint a kézműves foglalkozást, illetve a műhelymunkát minden tekintetben kielégítik. A szekrényekben különböző taneszközök sorakoznak, amit a Fészek lakói használhatnak, majd utána visszaadnak.

Beszélgetésünk közben már 8 óra múltával gyülekeztek a gyerekek, én pedig közben, és már nem először, megcsodáltam a termék és folyosó szebbnél szebb díszítőelemeit: a mennyezetről lelógó színes papírvirágokat, a fából készített, mosolygós arcú, kisebb-nagyobb fejfigurákat, a zsákdarabokra varrt vagy ragasztott kreációkat, valamint a folyosó falán a színes fotókból álló tablót a Fészeklakók felirattal.

– Mindez közös munka, ami az összetartozást, az életre való nevelést tanúsítja. Legnagyobb hangsúly az életbe való beilleszkedésre fektetjük – hangsúlyozta Gréta és hozzátette:

– Ebben a meleg fészekben az ide járó, szociálisan hátrányos helyzetben élő gyermekek semmiben sem szenvednek hiányt. Szakemberek foglalkoznak velük, oktatják, nevelik, segítik őket, ezzel egyidőben a szülőkkel is szoros kapcsolatot tartanak. Nemcsak lelki, de testi táplálékban is részesülnek. A reggelit, uzsonnát és a munkaeszközöket a helyi Vöröskereszt biztosítja, az ebédet pedig a községi Népkonyhából kapják.

*Teleki M.*



# A Kultúrházban a szüreti-napi kiállítások

Szép időben és nagyszerű hangulatban zajlott le szombaton az immáron 27. Horgosi Szüreti Napok rendezvénye. Az esemény kellemes színtöltő volt, hogy a kézimunka-kiállítás mellett a terménybemutatót is a felújított Kultúrházban tartották meg, ahol a látogatók megtekinthették a horgosi borvidék igen gazdag kínálatát, hiszen mintegy negyvenöt termelő hozta el szebbnél szebb gyümölcseit, szőlőit és zöldségféléit. A kézimunka-kiállítás is sok látogatót vonzott, amelyen a házigazdák mellett martonosi és magyarkanizsai kézimunkázók remekeiben gyönyörködhetek az érdeklődők.

A Kultúrház bejárata előtt megtartott megnyitón elsőként **Sors Róbert**, Horgos helyi közösségének elnöke szövegezte a megjelentekhez, majd **Takács József**, a Bartók Béla Közművelődési Egyesület illetve **Bíró József**, a Horgosi Termelők Klubja közgyűlésének elnöke kívánt kellemes napot a helybelieknek és vendégeiknek, amit

a vendégek nevében Mesztergyő, Horgos testvértelepülésének első embere köszönt meg.

Maga a rendezvény már a délelőtti órákban megkezdődött, amikor is a gyerekek voltak az események középpontjában. Számátalan szórakoztató, játékos foglalatosság várta őket, a szervezők emellett a helyi közösség udvarában egy teljes játszóteret alakítottak ki számukra, ahol szinte egész nap nyüzsögtek. Ezúttal is megtartották a hagyományos tűztöltő-bemutatót és a Vöröskereszt aktivistái is megtartották a maguk látványos, egyben tanulságos prezentációjukat, amelyek nagy tetszést arattak a gyerekek körében.

A hagyományos főzőversenyre idén szarvashúst biztosított a helyi vadásztársaság, abból kellett a lehető legfinomabb pörköltet elkészíteniük a helyi, környékbeli, Vajdaság távolabbi részeiből valamint a Magyarországról, Romániából és Szlovákiából érkezett mintegy 100 szakácsnak, profi vagy amatőr főzőmesternek.

– Mint minden mást, a szarvashúst is szívvel kell főzni. Egy picit talán több fűszert kell beletenni, mint másba, de különösebb titok nincsen. Mivel úgy tudjuk, hogy elég koros volt a szarvasunk, három-négy órába is beletelik, mire elkészül – vélekedett **Németh Ferenc**, horgosi származású magyarkanizsai résztvevő, aki – lévén vadász és gyakorló hobbi-szakács is – a magyarkanizsai vadászoknak főzött. Az esti eredményhirdetéskor azután kiderült, hogy a zsűri értékelése szerint a legfinomabb szarvaspörköltet a horgosi **Bíró László** főzte. Második lett a lozoviki Fazan Vadászegyesület csapata, harmadik pedig az ugyancsak horgosi **Željko Balaban**.





képviselnek és külön öröm számára, hogy nem kevesebb, mint 10 polgármester is megtisztelte a falut jelenlétével

A napos, kora őszi időben lebonyolított rendezvény délutánján helyi, környékbeli és magyarországi művelődési egyesületek szórakoztatták az egybegyűlteket, az est folyamán pedig a Royal tánczenekar, majd a Voz rockegyüttes szórakoztatta a horgosi polgárokat és vendégeiket. Természetesen nem maradt el a nyugdíjasok hagyományos Szüreti bálja sem, amit a Nyugdíjas Otthonban tartottak meg.

A horgosi Szüreti Napok vasárnap délelőtt hálaadó szentmisével zárult, amelyen Ft. **Gutási Ákos** helyi plébános egyben megáldotta az idei termést is.

*Bődő Sándor*



Az idén a pálinkaversenyre is több minta érkezett. A tavalyi 12 után ezúttal 19 mintából válogathatót a szakmai zsűri. Nos, ebben a versenyben mindhárom érmet egy szávaszentdemeteri (Sremska Mitrovica) résztvevő, **Radovan Miličić** vitte el szilva-, sárgabarack- és körtepálinkájával.

A 27. Szüreti Napok idén is sok látogatót vonzott. Horgos helyi közösség elnökétől megtudtuk, hogy a résztvevők 24 települést





## Guruló gyöngyszemeink

## A jótékonysági akción 76.000 dinár gyűlt össze



Az Európai Mobilitás Hete rendezvényeihez csatlakozva a magyarkanizsai Gyöngyszemeink Iskoláskor Előtti Intézmény az idén is megtartotta *Guruló gyöngyszemeink* elnevezésű rendezvényét. Szombaton délelőtt sok száz kisgyermek gyülekezett szülei, testvéreivel a városháza előtti kisparkban, hogy végigkarikázzon Magyarkanizsa utcáin, majd saját óvodaépületében részt vegyen az alkalmi műsoron, amelyet jótékony célokkal szerveznek meg minden esztendőben.



Az idén mindhárom helyi óvoda bekapcsolódott az akcióba. Az óvodákban az ott dolgozók, a gyerekek szülei és nagyszülei már a reggeli órákban hozzáálltak a palacsintasütéshez, amelyek megvásárlásával a szülők az óvodai fejlesztésekhez járulhattak hozzá. A különféle ízesítésű palacsinták mellett persze most sem maradt el sok gyerek kedvence, a téli fagyis, sőt az óvónők a gyerekek segítségével tetszetős kis köténykéket és kendőket is készítettek, amiket ugyancsak áruba bocsátottak.

Természetesen nem ilyen szürke volt az a délelőtt, hiszen a kicsik kedves kis műsorral köszöntötték a megjelenteket mindhárom óvodában, a palacsintamajszolásra csak utána kerülhetett sor.

Amint azt utólag megtudtuk, a palacsinták és a többi finomság, de jószerevével minden elment az utolsó darabig, így egyértelműen leszögezhető, hogy a jótékonysági akció ezúttal is nagyszerűen sikerült. A központi, 1-es számú, az intézmény nevét viselő óvoda épületében 41.341 dinár folyt be, amiből lefedik a játszótéri homokozót és megcsinálják az óvoda kerítését is, hogy a be-betevődő kőbor állatok ne piszkíthassák be a homokot, amiben a gyerekek

játszanak. A 2-es számú óvodában, a középiskola melletti Pitypang oviban 24.300 dinárt hozott a jótékonysági akció, amiből egy horgozható számítógépet kívánnak vásárolni, a 3-as számú Napsugár óvodában pedig, ahol a bölcsőde is működik, készségfejlesztő játékokra költik majd az összegyűlt 10.550 dinárt.

Bödő Sándor

Fotók: Horváth Éva

## Európai Mobilitás Hét az oromhegyesi iskolában

Az Európai Mobilitási Hét elnevezésű rendezvénysorozatba az oromhegyesi Arany János iskola tanulói és pedagógusai is bekapcsolódtak, figyelembe véve ezáltal a környezettudatosságra, illetve a gépjárműforgalom okozta problémákra.

**Bicskei Angéla tanítónő**, a program helyi koordinátora a következőket mondta el a rendezvénysorozattal kapcsolatban:

– Az Európai Mobilitás Hete népszerű volt mind az alsós, mind pedig a felsős tanulók körében. A program szeptember 16-án az iskolaudvarban egy közös tornával indult, majd másnap, szombaton a kisebbekkel elsétáltunk a Bergel-dombra, ahonnan beláttuk az egész falut. Hétfőn tanulóink a rossz idő ellenére is folytatták a megkezdett rendezvénysorozatot. Az alsósok ügyességi játékokat játszottak és táncoltak, a felsősök pedig néhány cross-fitness gyakorlatot próbáltak ki az iskola tornatermében. Kedden és szerdán a sétáló és a kerékpározásé volt a főszerep, miközben a programot lebonyolító pedagógusok felhívták a tanulók figyelmét a helyes közlekedésre, illetve az autóforgalom okozta környezeti problémákra. Diákjaink közül sokan kitartó és lelkes résztvevői voltak a sorozat minden napjának. Ehhez persze állandó segítséget nyújtottak az iskola tanítói és tanárai.



Csikós Anita

Valkay Zoltán

# A Kanizsai Jazz Fesztivál 20 éve



– Elhangzott gondolatok Révész Róbert és Molnár Edvárd fotóművészeknek a Dobó Tihamér Képtárban 2016. szeptember 22-én megtartott a kanizsai jazz-fesztiválok két évtizedét zenésportrékon keresztül bemutató fotókiállításáról

A Muzsika a Világ Örömeiben és Fájdalmában sikolyserű kijelentéssel, a Lélek azonnali megragadásával él. Azzal, hogy zsigeri érzelmekkel telíti és mozgásba hozza a levegő-ürt, szinte az Érosszal határos. Így a zenének az élet és a lét közötti határ hajszálvékonyra válásában – vagy időszakos eltűnésében – különleges szerepe van. A zene egyfajta hártavékony erogén zónát képez az élet és a lét között. Van, hogy a ritmos vertikálisával szövi át a melosz kacskaringózó/burjázó hang-növényzetét, másszor meg mintegy koppanva húz pillanatnyi határvonalat a csend és a hangzás közé, akárcsak egy szívdobbanás. A zene, a végletek kitágítása és egyesítése. A jó zene szerintem bevezetés a telített élő csönd szellemvilágába; a harmóniában lévő hangok világába...

Így ősszel, Kanizsán, a „csönd szép városában”, ahol arannyá érett fények hálózják be a várost már jó 20 éve, amióta felcsendült a JAZZ – IMPROVIZATÍV MUZSIKA... mely, ha csak rövid időre is, de képes volt átváltoztatni a kanizsai-létet: melegséget és vidámságot, valami bizsergető intim közösségi tér-idő élményt hozva közénk. A szabad-zene bűvös ünnepének égisze, vissza- vagy előreröpített bennünket a sokszor hiányolt Egy-be; Egységbe. Mert bensőséges egység

olvasztott bennünket a muzsika sötét-barna tűz-melegége, melynél össze lehetett gyűlni... az élet arany-élményének megélésére.

Mondottam már, hogy a jó zene bevezetés az élő csönd világába. Abba a csendbe, mely az itt kiállított művészfotókon is honol. Holott varázslatos és káprázatos megéléseket, tobzódó lélek-kifejeződéseket ábrázolnak. Igen e csend és az elkapott derülő/derűs psziché között örvénylő lepketánca: ez e nagyszerű fotók bűvös varázsa. A múlt, ami jelenlevő. A megjelent lángoló Lélek kép-kompozícióba fogott múltja.

Fesztivál-művészfotóink; Révész Róbert 12, Molnár Edvárd 8 évet fotózta a szusznyi időben kicsapódó lélek kanizsai zenéjét. A zene *Imitatio Dei*-ből fakadó lelkét. Megfényképezték a levegőt hanggá fúvót, az eget beremegetőt, az ütemesen kopogtatót/csilingelőt, a melodikus szárnyalót éppenséggel rendre akkor, amikor a legbensőbb érzelm kiült a zenész arcára. Felemelő és találó képeiken az arcon ül a megszabaduló Lélek, és ez az arcbőr a zene hatására annyira elvékonyodik, hogy már alig tudja takarni a Lelket... Az emlékezésre invitáló képek a hang életre hívásának kitüntetett pillanatát mutatják, amikor a Lélek azzá vált, amit önmagában meg- és felismert: Élő zenévé.

Képalkotóink ugyanakkor meggyőződésem szerint jól és hibátlanul ráéreztek: muzsikusaink nem kizárólag nekünk zenéltek – ők csak igazak akartak lenni, s mi ezt az őszinteséget éreztük hallgatva akkor őket, nézve most megragadott képeiket.

Mély, kormos képekkel rajzolnak e kiváló fényírók, mert jól tudják: a fekete képes legjobban ünnepelni a fényt... a Fényt, amit a muzsikások Kanizsára hoztak; és hoznak... A Lélek örökké vágyott isteni mámorát...



## Két részben, de nem szétszakítva

A Révész Róbert és Molnár Edvárd művészfotóiból összeállított kiállítás megnyitójával ma egy hete kezdődött a 21. Kanizsai Jazz Fesztivál. A Dobó Tihamér képtárban a két fotóművész fekete-fehér, rendkívül reprezentatív felvételeiről a fesztiválon két évtizeden át vendégeskedő jazz-zenészek egy része néz vissza az érdeklődőkre. Révész Róbert a kezdetektől 2006-ig, tanítványa, Molnár Edvárd pedig az azt követő majd egy évtizedben követte nyomon a fesztivál történéseit.

– A portrénál jobban működik a fekete-fehér technika, a színek néha be is zavarnak vagy elvonják az érzelmeket, bármit. Így tisztán, a letisztult fekete-fehér, a formák, az érzések és a kontrasztok talán jobban kihozzák azt az érzést, ami ott, abban a pillanatban a színpadon megtörtént – hallottuk Molnár Edvárd szabadkai fotóstól.

A kiállításnyitót követően a Regionális Kreatív Műhely próbatermében a Mezei Szilárd – Márkos Albert brácsa és cselló duó lépett közönség elé. A régóta és gyakran együtt muzsikáló, szerbiai–magyarországi páros improvizatív zenével mutatkozott be.

Az idei fesztivált a szervezők két részre bontották. Bő három hete a rendezvény Szabadkán vendégeskedett. Dejan Vujinović művészeti igazgató szerint ezzel nem a fesztivál szétszakítását, hanem annak népszerűsítését kívánták elérni.

– Már tavalyelőtt is beszéltünk arról, hogy a magyarkanizsai Jazz Fesztivál programját bemutassuk más városokban, kezdetben a környező, később távolabbi helyeken is. Szabadka valahogy logikusan jött, mint az első, talán jövőre Szegedre vagy Újvidékre fogunk ellátogatni. Ezzel is szeretnénk volna bemutatni, hogy mi is történik Magyarkanizsán, hogy a fesztivál volt, van és lesz, és ha máshol is lépnek fel a fesztivál vendégei, a rendezvénynek itt a helye, ahol megszületett, Magyarkanizsán.



Mezei – Márkos



Lukács Miklós

A késő esti programban a közönség láthatta a magyarországi Argo és a szerbiai Rodenice együttesek közös fellépését, amely az improvizatív kortárs zene és a balkáni melosz találkozási pontja volt. Pénteken a magyarországi Lukács Miklós cimbalmos triójának és Mezei Szilárd megújult kvartettjének zenéjét élvezhette a közönség, közben bemutatásra került az



Imago Sonus



Argo–Rodenice



Cimbiózis

Imago Sonus című zenés, táncos, képzőművészeti performansz is.

A fesztivál szombaton zárult, amikor a résztvevők egy konferencia keretében boncolgatták a regionális improvizatív zenei fesztiválok találkozásának témáját.

Bödö Sándor

# A Kanizsa Big Band koncertje

Fergeteges koncertet adott szombaton este testvérvárosunk, Nagykanizsa egyik kimagasló együttese, a Kanizsa Big Band, amely 2005-ben alakult abból a célból, hogy teret adjon ennek a stílusú zenének, felfrissítse a városban több évtizedes múltra visszatekintő jazz életet. Tagjai képzett zenészek, legtöbbjük a Farkas Ferenc nevét viselő Művészeti iskola tanára illetve növendéke.

A repertoáron szerepeltek a klasszikus bigband számok, mai slágerek és egy magyar népdal-feldolgozás is.

A koncertet Fejlesztő Róbert községi elnökünk nyitotta meg, hangsúlyozva a szoros testvértelepülési együttműködést, amely ily módon, a zenében is megnyilvánul.

AK



## ÉRTESÍTÉS

Október 6-án, csütörtökön, 16 órai kezdettel tartja meg NAPSUGARAS ŐSZ rendezvényét a magyarkanizsai nyugdíjasok községi szervezete. Erre az eseményre a helybéli Nyugdíjas Egyesületben kerül sor. Szeretettel várjuk tagságunkat.



## Programajánló

Art CAFE

Glavni trg / Fő tér 9., Magyarkanizsa / Kanizsa,  
helyfoglalás / rezervacija, tel: 024-415-0370

szervező: RÉGIONÁLIS KREATÍV MŰHELY ÉS A KANIZSA-TURIZMUS KI.

20,00 h IX. 30., petak/péntek

**GITÁRKONCERT GITARSKI KONCERT**  
**SZABÓ SÁNDOR<sub>H/</sub>**

8 és 16 húros gitár, 2 nyakú 24 húros koboz  
gitare sa 8 i 16 žica, kobza sa 24 žica i dva vrata



ulaz besplatno/belépés díjtalan

# Késnek az államilag támogatott tankönyvek

Lapzártáig már majdnem négy hét eltelt az idei iskolaévből, az állami tankönyvtámogatásban részesülő alsós tanulók azonban még mindig nem kapták meg összes tankönyvüket. Nagyobb részük szeptember 12-én megérkezett az iskolákba, szerb és angol nyelvből illetve zeneművészetből azonban nem kapták meg őket. A minap ugyan befutott az angol tankönyv, de a másik két tantárgyból még mindig nem érkezett meg, pedig a házi feladatok java részét is a könyvekből kell készíteniük a tanulóknak. A szociális támogatásban részesülő szülők alsós gyermekei így már eleve hátrányból kezdték meg az idei iskolaévet.

A szülők gondját csak tetézte, hogy még a tanév megkezdésekor sem tudták, megkapják-e a tankönyvtámogatást illetve ha nem kapják meg a teljeset, akkor mit kapnak meg és melyek azok a könyvek, amit nekik kell megvásárolniuk. Emiatt kénytelenek voltak felkutatni a használt tankönyveket, hogy legalább útmutatóul használhassák azokat gyermekeik a házi feladatok elkészítésekor.

A tankönyvhiány a tanítónőknek is plusz terhet jelent, mert kénytelenek fénymásolni a szükséges oldalakat, hogy minden gyerek dolgozni tudjon a feladatokkal.

– A 20 tanulóból 5 kapott tankönyvecsomagot az osztályomból, azt is darabokban, de még mindig hiányzik nekik néhány könyv. Igaz, hogy az új könyveken ott írja, hogy nem szabad őket sem darabjaiban, sem egészében fénymásolni, de ilyen helyzetben mit tehet



a pedagógus? Fénymásol, mert az előző évben kitöltött kölcsönkönyvekből tanulni nem igazán lehet. A zenét még csak megoldom, mert azt én tanítom a gyerekeknek, de például az angolt úgy oldottam meg, hogy az angol tanárnő behozott egy üres angol könyvet, amiből én fénymásolgotam azokat az oldalakat, ahol éppen tartanak a gyerekek. Mivel ezek a könyvek mind munkáltató jellegűek, abba írunk, abba rajzolunk, abból olvasunk, tehát az első pillanattól szükségünk lenne rájuk. Nem igazán értem a késés okát, mert azok, akik előre megrendelték és megvették a tankönyveket, meg is kapták mind, ami azt jelenti, hogy a könyvek időre elkészültek, tehát inkább a szétosztással, a terjesztéssel lehet a baj – vélekedett **Danyi Zsuzsanna**, a magyarkanizsai Jovan Jovanović Zmaj Általános Iskola 3. b osztályának tanítónője.

Noha az ingyenes tankönyvellátásban a Szerb Oktatási Minisztérium az illetékes, az esettel kapcsolatban a tartományi oktatási titkártól kértünk magyarázatot.

**Nyilas Mihály** elmondta, hogy a minisztérium az idén kizárólag a szociális támogatásban részesülő családok gyermekeinek biztosította az ingyenes tankönyvecsomagot, míg korábban más szegény sorsú családok is részesültek ebben a támogatásban.



– Azt hiszem, ezen el kellene gondolkodni és visszatérni a régi módszerhez, hiszen látjuk, hogy a szociális támogatásban részesülőkön túl is vannak még családok, akiknek óriási gondot jelent a tankönyvek megvásárlása. Amennyiben arról beszélünk, hogy a tanulóknak esélyegyenlőséget kell teremteni, tehát, hogy a támogatásban részesülők is akkor kapják meg a tankönyveket, amikor azok megvásárolták őket, nyilvánvalóan mihamarabb lépniük kell, hogy a mostani esethez hasonló ne történjenek meg. Egyrészt talán az is közrejátszott ebben, hogy az oktatási miniszter még nem volt a tisztségében, amikor ezek a gondok jelentkeztek, másrészt pedig a közbeszerzési eljárás is tovább tarthatott, mint ahogyan tervezték. A következő években erre mindenképpen ügyelni kell, és időben megkezdeni az erre vonatkozó eljárást, hogy a diákok és a szüleik ne kerüljenek a mostanihoz hasonló kellemetlen helyzetbe – nyilatkozta a tartományi oktatási titkár.

Danyi Zsuzsanna tanítónő elmondta még, hogy a korábbi években nem voltak ekkora gondok a tankönyvekkel. Előfordult, hogy egyik-másik késett, hogy utánnymásra kellett várni, de olyan, hogy akik előre kifizették, azok mind megkapták, akik viszont vártak az ingyenes tankönyvekre, azok nem, eddig még sohasem történt meg.

*Bődő Sándor*



# Huzatmentes lesz az oromi iskola!

– Az Arany János Általános Iskola oromi épületén megkezdtek a nyílászárók cseréjét.  
A beruházáshoz a tartományi kormány 4 millió dinárt biztosított –

A beruházáshoz az oktatási titkárság kérésére a tartományi kormány a költségvetési tartalékból tudott támogatást nyújtani – nyilatkozta Nyilas Mihály. A tartományi oktatási titkár hétfőn megtekintette az oromi iskolaépületen folyó munkálatokat.

Az iskola igazgatója, **Vajda Attila** elmondta:

– A közbeszerzések megvalósulása után tudtunk hozzájárulni a munkálatokhoz, bár a tervek szerint már szeptember elsejére be kellett volna fejezni, ám objektív okok miatt az ablakok legyártási folyamata kicsit megcsúszott. Szerencsére az időjárás kedvezett nekünk, még nem vagyunk elkésve így sem. Az ablakok és a tartórészek között öt centis rés volt, így a diákok sokszor kénytelenek voltak kabátban ülni a 16 fokban, ezért nagyon nagy szükség volt a nyílászárók cseréjére. Az ablakok cseréjének 95 százalékát tudjuk a kapott pénzből realizálni, és reményeink szerint most már a tél közeledtével sem kell a diákjainknak fagyoskodni.

**Nyilas Mihály** szerint sürgős esetről volt szó, a fűtési idény kezdetéig valóban melegeggé kell tenni az osztálytermeket.



– Ez a négymillió dinár most szinte teljes egészében elég az ablakok és két nagy ajtó cseréjére. Összesen több mint 80 nyílászáró cseréje indult most meg

A kivitelező cég megítélése szerint az első fázis munkálataival a hét végéig elkészülnek.

(x)

## Ingyen kapott fehér selyemlepke

Szeptember a zöld hónap, adta hírül a tévé nem is olyan régen. Hogy mikor kapta e szép jelzöt, nem tudni. Vigyázzunk hát a zöld övezeteinkre, ezt sugallják. Igen ám, de nem elég az akarát, mert augusztus vége felé egy megdöbbentő látványra lettem figyelmes, és mind több helyi lakos panaszkodott, hogy az örökzöld bukszusai kezdenek száradni, hiába locsolják. Jobban odafigyelve, pár nap múlva a locsoláskor észrevettem, fehér pókhálószerűség jelent meg a leveleken, a haragoszöld bokrokon, és a fonalakról pár milliméter vastagságú 3-4 cm-es sárgászöld hernyók ereszkedtek alá. Majd azokból fehér molylepke keletkezett, ami hihetetlen gyorsasággal röppent fel. Megfogni lehetetlen. A málna levelinek fonákján is csomós, fehér „pötytyöket” észleltem.

– Azok a molylepke petéi – magyarázta az eladó a mezőgazdasági patikában – és amerikai szabóca a neve. A másik szakértő viszont úgy tudta, hogy az anyaországból került hozzánk. Kinek higgyünk? A lényeg, hogy kértem és kaptam egy Nurella nevű rovarölő szert, hogy hetente háromszor permetezzem le a közel 40 éves, magas bukszusainkat. Meg is szenvedtem vele, de reménykedtem, hogy az én rövid, még hátralevő éveimet ők is megérik. De hiába, mert alig egy-két ág levelei maradtak csak zölden. Időközben még sokan jelezték a bukszusok száradását, de mivel ők sem



hallottak ezidáig és nem is láttak ilyen „szép” molylipét, nem tudták, mitévők legyenek. Nem ny u g o d t a m, tovább érdek-lődtem egy elismert növény-

védő szakembernél, de még ő sem látott ilyen kártevőt, sőt nem is hallott róla. Nálunk az idén jelenhetett meg, és rövid idő alatt elterjedt, letarolta a bukszusokat. Végül egy más községbeli szakember úgy nyilatkozott, hogy ez a rovar (úgy hírlík) Kínából jött hozzánk, főleg a cserepes puszpáng behozatala folytán.

Az „ingyen beutazók” megállíthatatlanul terjeszkednek, még a sokszínű mályvám leveleit is ellepték. A bukszusok apró levelei barnák lettek, majd elszáradtak az ágakkal együtt. Elszomorító pusztítást végeztek ezek az apró, pattanó molylepkék. A Szabadkai úton álló házak előtti bokrok, városháza parkjában lévő magas bukszusok is siralmas látványt nyújtanak.

Szerencsére, a fákat eddig még nem támadták meg.

– Csak látná a temetőt! – mesélte a virágokat, növényeket kedvelő és természet Terike nevű ismerősöm. Elkésztünk vele, mert nem ismertük ezeket az ún. puszpángmolyokat. Sem a hernyóit, sem a lepkéket. Lehet, hogy azonban mégis van egy kevés remény? Mivel további érdeklődésemre (és mások zöld övezet-szeretetének köszönve) egy szakember azt ajánlotta, ha már a lemosó permetezés nem segít, jobb lesz levágni az elszáradt ágakat egészen az élő részig, így lehet, hogy tavaszra kihajtanak majd az ágak.

Sajnálatos azonban, lehetséges, hogy nagyon szapora ez a molylepke (bocsánat, mint a kínaiak) és nem lesz módunkban megállítani az inváziójukat, mint hajdan a krumplibogarakét, amit az egész iskola szedegetett. Megtetszik nekik az örökzöld bokor, és ezért majd tövestül ki kell azokat vágni.

Az őslakosoknak, vagyis az örökzöld bokroknak kell majd menniük, mert ránk telepedtek, mint a migránsok, erősebbek nálunk.

Mindenesetre próbáljunk ellenük – mármint a fehér puszpángmolylepkék ellen – védekezni!

Teleki M.

# A járási rancsot rendezték az Agrokanizsa tagjai

– Önkéntes munkával tetőt cseréltek, fűvet vágtak és kerítést festettek a termelők –

Gyönyörű, napsütéses tavaszi időben vonultak ki a múlt pénteken az Agrokanizsa mezőgazdasági civil szervezet tagjai a Járáson lévő nyári rezidenciájukra, hogy rendbe hozzák az idő tépázta, állatok megrongálta objektumot. Déllelőtti látogatásunkkor mintegy 10-12 ember szorgoskodott a tanyán, ki az oszlopot vagy a kaput festette, ki a fűvet vágta, ki a levágott fűvet gyűjtötte és szállította a területen kívülre, ki pedig segédkezett a nádtetőt cserélő mestereknek. A főzőhelyen már rotyogott az ebédre készülő bográcsos bab, amely körül **Faragó Tibor** szorgoskodott.

– A legfontosabb feladat a tető rendbetétele volt, no meg a gaz levágása, mert már alaposan megnőtt az elmúlt hónapok folyamán. Az emberek a mezőgazdasági munkák mellett nemigen értek rá kijárni ide és folyamatosan karban tartani a területet, de most úgy gondoltuk, van annyi időnk, hogy megszervezzük ezt a munkaakciót – hallottuk **Körmöci Pétertől**, az egyesület elnökétől. – Az ebédlőterület feletti tető nádfedele már igencsak előregedett, azt most teljes egészében felújítjuk. Nem tudom, elég lesz-e a nád, amit biztosítottunk, de ha nem, majd utólag megpróbáljuk pótolni, mert egy rossz, beázó tető alatt senki sem üldögél szívesen. Mi sem, nemhogy azok, akik esetleg vendégként töltenének itt el egy kis időt. Mi ugyanis ezt az objektumot – ahogyan eddig – a jövőben is szívesen átengedjük másoknak is. Szép helyen van, öröm itt lenni, a gyerekek is jókat tudnak itt játszani, lehet főzni, van víz, egyedül még áramunk nincsen, de annak, aki ide kijön, szerintem nem is hiányzik. A korábbi években is kijöttek ide más civil szervezetek, voltak itt a természetjárók, sőt az általános iskolások is. Éppen emiatt szeretnénk itt rendet csinálni, mert bár igaz, hogy eljött az ősz, de biztosan lesznek még olyan napok, mint a mai, amikor öröm itt lenni a szabad levegőn. Ma nagyjából 10-12 ember tudott eljönni az akcióra, de legközelebb majd jönnek azok is, akik most elfoglaltságuk miatt nem tudtak. Az akció önkéntes, senkit sem kényszeríthetünk rá, hogy részt vegyen benne, de ismerve tagságunkat, bízik abban, hogy ha hamarabb nem is, tavaszra egy rendezett rancson várjuk majd az idelátogatókat. Ezt az akciót községi pályázaton nyert pénzből fedezzük, de valószínűleg sem fizikailag, sem pénzügyileg nem tudunk mindent lefedni, ezért a munkálatok egy része átcsúszik majd 2017 tavaszára – mondta az elnök.



A tetőjavítás az oromhegyesi **Mazák Antal** irányításával folyt. Antal elmondta, hogy nem veszik le a régi nádat a tetőről, hanem rárajkák az újat, attól jobb tartása lesz neki. Megítélése szerint a rendelkezésre álló nád legfeljebb a fél tetőre lesz elegendő, úgyhogy a folytatáshoz újabbat kell beszerezni. Amennyiben lenne elegendő nád, társával nagyjából másfél-két nap alatt felújítana egy akkora tetőt, mint amekkora az Agrokanizsa járási nyaralójában van. Munka közben elmondta még, hogy egyre gyakrabban kérik fel hasonló munkákra, mert a nádtető újra divatba jött, hol itt, hol ott kell új tetőket építenie.

Az egyesületi elnöktől megtudtuk, hogy jövőre további felújításokat is terveznek a járási nyaralóhelyen. A főzőhely feletti tetőteret is meg szeretnék duplázni, hogy többen elférjenek alatta.

Tájékoztatásul elmondta azt is, hogy ha valaki vagy valakik egy-egy napra vagy valamilyen eseményre, rendezvényre igényt tartanának nyaralóhelyükre, akkor személyesen hozzá kell fordulniuk. Körmöci Péter Magyarkanizsán a **Belgrádi utca 13-as** szám alatt lakik, elérhetősége pedig **063/89 05 067**.

*Bödő Sándor*

## Családi vállalkozás volt a marihuánatermesztés

A magyarkanizsai rendőrség vasárnapi akciója során nagy mennyiségű marihuánát foglalt le, valamint öt személyt vett őrizetbe. A Blic napilap cikke szerint a Magyarkanizsa melletti Kispiacon településen a Lakatos és a Molnár család tagjait tartóztatták le azzal a gyanúval, hogy 1,25 tonna marihuánát termesztettek és azt az európai drogpiacon akarták értékesíteni.

A Blic nem hivatalos értesülései szerint letartóztatták Lakatos Józsefet (49), fiát Edvint (33), lányát Edinát (22), valamint Molnár Ervint (26) és testvérét, Molnár Endrét (19).

A rendőrség tagjai először megállították Lakatosék autóját, az apánál és a fiúnál két kilogramm marihuánát találtak egy műanyag zacskóban. A rendőrök ezután átkutatták a gyanúsítottak lakását, és Edina táskájában kisebb mennyiségű marihuánát találtak.

A további kutatás a szomszédos termőföldre vezette a felügyelőket, akik ott 340 darab, két méter magas indiai kendertövet találtak, amelynek súlya összesen 1,25 tonna volt.

„Az ültetvényt egy kukoricaföldön rejtették el. A rendőrség a megfelelő pillanatra várt, hogy elfogja a termesztőket”, nyilatkozta a Blicnek az egyik illetékes.

A lap értesülései szerint Lakatosék a marihuána termesztésével, feldolgozásával és eladásával foglalkoztak, főként Edvin, aki irányította a munkát, és aki a 2016-os szilvesztert Hollandiában töltötte, ahol feltehetően a kendermagot is szerezte.

Lakatosék letartóztatása után elfogták Molnár Ervint és Endrét is, akik a marihuána terjesztésével foglalkoztak, pontosabban átcsempésztek azt Magyarországra, és ők tartották a kapcsolatot az ottani drogkereskedőkkel. A Belügyminisztérium információi szerint Lakatosék és Molnárék nagyban foglalkoztak a marihuána termesztésével és átcsempészésével, hiszen a drog, amit átcsempésztek a határon, nemcsak a magyarországi, hanem a nyugat-európai piac számára is készült.

A gyanúsítottakat 48 óras előzetes letartóztatásba helyezték, ezt követően pedig a szabadkai ügyészségen állítják elő őket.

*(Vajdaság Ma)*

## Finomságok paprikából

### Mexikói töltött paprika



**Hozzávalók:** 100 g csemegekukorica (1 kis konzerv), 200 g vörösbab (1 konzerv), 200 g konzerv paradicsom (1 db), 2 db piros kaliforniai paprika, 100 g ementáli sajt, só ízlés szerint, bors ízlés szerint, bazsalikom ízlés szerint, oregánó ízlés szerint.

**Elkészítés:** a paradicsomot beleöntjük egy tepsibe, és amikor átmelegedett, akkor hozzáadjuk a babot, és ott hagyjuk puhulni. Miközben puhul, a paprikákat félbevágjuk, kierezzük, és tepsibe helyezük. Ha megpuhult a bab, hozzáadjuk a kukoricát, fűszerezük, és elfőzzük a lé nagy részét. Amint kész, beletöltjük a paprikákba, megszórjuk sajttal, és addig sütjük, amíg a paprika meg nem puhul.

### Rác paprika

**Hozzávalók:** töltelékhez: 500 g darált sertéshús, 1 db tojás, 1 bögre rizs (főve, kis adag), 1 kis fej vöröshagyma (belevágni), bors ízlés szerint, só ízlés szerint, 1 gerezd fokhagyma, fűszerpaprika ízlés szerint. Összeállításhoz: 5 közepes db paprika (félbevágva, kicsumázzva), 10 szelet szalonna, 3 közepes db vöröshagyma (karika), 3 közepes db paradicsom (karika), 1 ek. tejföl.

**Elkészítés:** a töltelék a felsoroltakból ízlés szerint összeállítjuk. Tepsiben lefektetjük a kicsumázott paprikákat, a töltelék belesimítjuk, kilapítjuk. Minél nagyobb a paprika, annál jobb. Tetejére sorrendben: szalonna, hagyma, paradicsom, 1 kanál tejföl kerül. Egy kis pohár vizet

aláöntünk, 1-2 kisebb kanál zsírral, fólia alatt kb. 25-30 perc alatt készre sül. Utána megpirítjuk a tetejét.

Ha a víz elpárolgott, zsírral pótoljuk. Akkor jó, ha a paprika már jól megfogyott.



hozzáadásával. Tartósítószer nélkül is legalább 2-3 hónapig eláll. Levesekbe, pörköltbe, vagy csak kenyérré téve finom ízesítő.

### Hideg töltött paprika

**Hozzávalók:** 25 dkg vaj, 20 dkg krémsajt, 25 dkg sonkás szalámi, 4 főtt tojás, 1 csapott evőkanál mustár, só, őrölt bors ízlés szerint, kb. 12-15 paprika, mérettől függően

**Elkészítés:** a vajat és a sajtot egy mixerrel alaposan elkeverjük, majd hozzáadjuk a kockára vágott szalámit. A tojásokat nagylyukú reszelőn be-

lereszelve, ízesítjük sóval, borssal és a mustárral. 2-3 paprikát is apró kockára vágunk, ezt is hozzáadjuk. A paprikákat kicsumázzuk, és megtöltjük ezzel a töltelékkel. Pár órára hűtőbe rakjuk, majd vékonyan felszeleteljük.



### Paprikakrém

**Hozzávalók:** 8 db paprika (piros lecsőpaprika), 2 db paradicsom, 1 fej hagyma, 2-3 gerezd fokhagyma, 1 kávéskanál őrölt bors, 1 kávéskanál őrölt babér, 1 kávéskanál piros paprika, 1 kávéskanál őrölt kömény, só, 3 teáskanál cukor.

**Elkészítés:** a zöldségeket húsdarálón ledaráljuk, beletesszük a fűszereket, jól elkeverjük és elfőzzük. Dunsztos üvegbe tesszük. Más paprikából is el lehet készíteni, de ez a legolcsóbb variáció. Csípőse is csinálhatjuk, néhány erőspaprika





## AZ ÚSZÓK IS

A TANYÁN  
ÜNNEPELTEK

Sorrendben negyedik országos csapatgyőzelmét ünnepelte vasárnap a Kanizsa Úszóklub a Tandari-tanyán.



A klub elnöknője, Major Márta a két edzővel, Kormos Rudolfal és Enis Beharović-tal valamint az országos abszolút verseny második helyezettjével, Balog Attilával.



Az egyik legfiatalabb, egyben legeredményesebb, mindössze 10 éves hosszútávúszó, Harmath Csongor idei trófeái egy részével.



**DESIGN**

# ŐSZI DIVATTIPPEK HOSSZÚ, KÖTÖTT KARDIGÁNOK



Összeállította: Deák Verona

## A beszédfejlődésről

A kisbaba már hathetes korában kedves, mulatságos hangokat ad, kipróbálja, mit kezdhet a nyelvével. Hat hónapos korától szótagokat ismétel, gügyögve válaszolhat a felnőtteknek. Boldogan ismerik fel a szülei a mamama hangsorban a mamát, ám a hangok mögött még nincs értelmes szó. Erre egyéves korban számíthatnak. Ekkor kezd a maga sajátos nyelvén megnevezni személyeket, tárgyakat. Érti már az egyszerűbb kérdéseket, utasításokat. Kétéves korára már kb. ötven szót használ rendszeresen. Két-három szóból álló mondatokat alkot. Szinte észrevétlenül sajátítja el a nyelvtani rendszert, helyes, értelmes mondatokat képez. Ez a teljesítmény igazán csodálatra méltó. Néha az első értelmes mondatik hároméves korig is várni kell, mégis az az igazság, hogy a beszéd tanulása már a születéskor elkezdődik.

Ha a felnőtt meglátja a babát, megváltozik a beszéde, magas hangon, szinte éneklő hanghordozással, mosolyogva szól a kicsikhez. Egy idő után a baba válaszol a maga módján. Egyre jobban élvezi a játékot, melynek segítségével a párbeszéd szabályait sajátítja el.

Ahogy az első szavakat kiejti, sokkal lassabban, érthetőbben kezdenek beszélni a gyerekekhez, azokat a szavakat hasz-

nálják, amelyekről tudják, hogy érti őket. A kicsivel beszélgetve rövid, egyszerű mondatokat alkossanak. Ahogy a gyerek mondatokat is mond már, a szülők is ismételjék meg, bővítsék, egészítsék ki a kicsi szavait. Akkor segítik őt igazán, ha kezdetől jókedvűen, beszélgetve töltik együtt az időt, ha pelenkázják, ha etetik, ha sétálnak. A házimunka során is elmesélhetik, mit csinálnak éppen. Ha ő kíván valamit mondani, türelemmel hallgassák végig, dicsérik. Ismételjék meg, amit kicsit kuszán próbál elmagyarázni. Ha sokat gyurmáznak, rajzolgatnak, festgetnek együtt, támogatják a beszéd fejlődését is, mely a kéz ügyesedésével is összefügg.

Bármennyire is tetszik a szülőknek a gyermek selypítése, ne utánozzák őt. Ha kérdegetni kezd, ne utasítsák el, válaszoljanak egyszerűen, türelmesen. Még ha fárasztó is. A tévé nem tanítja meg beszélni a gyerekeket. Igaz, hogy több szót ismerhet meg a rajzfilmekből, mint a sokadszor ismételt mondókákból, dalocskából, azonban a tévé nem áll meg, ha a gyerek nem ért valamit, nem válaszol a kérdésekre, nem dicséri meg, ha ügyes volt.

A naphosszat cumizó kisgyerek nyelvé megcsokja a helytelen pozíciót, ez

később beszédhibát okozhat. A cumi a beszélgetésben is akadályozza.

Nem szabad szüntelenül javítgatni a 2-3 éves gyermek beszédét. Ne is ismételtessék velük a szavak kiejtését.

A beszédfejlesztés fontos mozzanatai a következők:

– Oldott és derűs légkörben hallgassák meg a gyermeküket.

– Saját beszédükkel, meséikkel is adjanak helyes mintát.

Ismeretes, hogy három-négy éves korban még nagyon sok gyermek nem beszél tisztán. Vannak kifejezetten kesei hangok, hangzók (mint például az r), amelyek nagyon sok gyereknek csak ötödik életévben jelennek meg. Ha a gyermek beszédhibái ellenére is érthetően fejezi ki magát, akkor a logopédus segítségére többnyire az ötödik életévben van szükség, addig fiziológiás (élettani) selypítésről van szó, amely a beszédfejlődés velejárája lehet.

Az állandó javítgatás eredménye az lehet, hogy a gyermek egy idő után elhallgat, nem akar beszélni. Így akarja „büntetni” az őt javítgató felnőttet. A nagyobb baj az, amikor gátlások épülnek ki és erősödnek meg ennek következtében, az már tartós károsodást is okozhat.

Dukai Éva

## Táplálkozási „iskolapéldák” szülőknek

### Jó tudni, hogy:

- az iskoláskorú gyermek napi energiaszükséglete 2200-2500 kcal, ami nagyjából egy közepes intenzitású fizikai munkát végző felnőttével egyezik meg

- a fiúknál 12-13 éves korban kb. 20 cm-es testmagasság-növekedésre és 20 kg testtömeg-gyarapodásra lehet számítani, a lányoknál ez kicsit előbb, 10-11 éves korban következik be, náluk a változás általában plusz 16 cm-rel és 16 kg-mal jár

- minden ötödik gyermek súlyproblémákkal küzd Magyarországon, táplálkozási zavarokkal háromszor annyi kamasz fordul szakemberhez, mint 10 évvel ezelőtt

- a gyerekek fele reggeli nélkül megy el az iskolába

### Amire érdemes odafigyelni:

- Reggelizzen, mielőtt elindul!
- Csomagoljunk tízórait és uzsonnát, mert – többek között a nassolási vágyat is csillapító – napi ötszöri étkezés a kisétkézésekkel lesz teljes!

- Törekedjünk a változatosságra és különösen a zöldség, gyümölcs választáskor vegyük figyelembe az idényjellegét!

- Pénz helyett inkább ételt adjunk, de ha már az előbbiből kell megoldania a napi étkezését, legalább beszéljünk meg vele, hogy mit vegyen belőle!

- Legyen nála innivaló!

Lényeges, hogy a gyermek eleget igyon, mielőtt elkezdődik a tanítás, mert nagyon gyakran nem elégséges az a folyadékellátottság, amivel nekilátnak a tanulásnak, ez pedig a közérzetükre és a tanulmányi teljesítményükre is negatívan hat. A változatosság a megfelelő folyadékbevitelhez is hozzásegít.

Különösen figyeljünk oda a megnövekedett folyadékigényű napokra, amikor például testnevelésóra és edzés is van, vagy későn ér haza.

- Ne erőltessük, amit nem szeret, de az sem jó, ha minden nap ugyanazt csoma-



goljuk, mert a kedvencére is hamar ráunhat!

- Megfelelő adagot csomagoljunk!

**Naponta legalább egyszer együtt!**

A közös étkezéseknek a fizikai szükségletek kielégítésén túl lelki hozadéka is van, összetartja a családot, színtere a közös beszélgetéseknek, az együttlétnek. Nem utolsó sorban pedig alkalmat teremt a szülőknek arra, hogy jó mintát adva kialakítsák és rögzítsék a gyerekekben a helyes táplálkozási szokásokat

Forrás: [eletforma.hu](http://eletforma.hu)

## Birkózás

### A Potisje felkészülése

Az első ligás magyarkanizsai Potisje birkózócsapata Újhelyi Sándor edző vezetésével javában készül az országos csapatbajnokságra, amely október elsején kezdődik. Az első ligában a következő kilenc csapat szerepel: Proleter (Nagybecskerek), Spartacus (Szabadka), Partizan (Belgrád), Potisje (Magyarkanizsa), Zenta, Novi Sad, Radnički (Zombor), Radnički (Belgrád) és Radnički (Kragujevac).

Ami a Potisje játékoskeretét illeti, a csapatból két birkózó távozott, Gazdag Krisztián (59 kg) a szabadkai Spartacus csapatába, Árokszállási Gergő (80 kg) a Zenta csapatába igazolt. A Potisje a szabadkai Spartacus-ból két birkózót igazolt le, Janko Ivetić (98 kg) és Horvát Szabolcs (130 kg) lépnek majd szőnyegre a magyarkanizsai csapatban.

A meglévő keret: Dejan Petrović (59 kg), Nagy Szebasztián (66 kg), Vágó Ádám és Zöldi Norbert (mindkettő 71 kg), Lőrinc Rudolf (75 kg), Vrábel Ákos (80 kg), Ladócki Attila, Bózsó Tamás és Slejher Tamás (mindhárom 85 kg), Sulyok Csaba (98 kg).

A Potisje célja a bajnokságban a minél eredményesebb szereplés és helyezések elérése a ligában. A Potisje az első fordulóban, szombaton október elsején a Gyógyfürdő sportsarnokában a belgrádi Radnički ellen kezdi meg a bajnoki szereplését.

## Asztalitenisz

### II. férfi liga, Északi csoport

3. forduló, Čelarevo-Kanizsa 4:0

Részeredmények: Balaban-Miskolci 3:0, Vrucinić-Sordje 3:1, Grbić-Mrzić 3:0, Balaban/Grbić-Sordje/Miskolci 3:0

4. forduló, Kanizsa-Mladost (Bácspetróc) 4:0

Részeredmények: Sordje-Lomen 3:2, Nagy Némedi-Turan 3:0, Miskolci-Bažik 3:0, Sordje/Miskolci-Lomen/Turan 3:0

Remek játékot nyújtva első győzelmét szerezte meg a Kanizsa csapata az őszi idényben.

## Labdarúgás

### II. Vajdasági liga, 7. forduló

Ebben a fordulóban idegenben, Szabadkán lépett pályára a magyarkanizsai Potisje csapata és 1:0 arányú győzelmet aratott a Subotica ellen. Az adoriáni Tisza hazai pályán 1:1 döntetlent játszott a turiai Mladost csapatával. A Tisza ötödik a táblázaton 12 ponttal, a Potisje a hetedik 11 ponttal.

## Tisza menti liga

### A községi csapatok eredményei

4. forduló, Orom: Šampion-Graničar (Đala) 2:0

5. forduló: Martonos: Jedinstvo-AFK (Ada) 0:5, Oroszlámos: Slavia-Šampion 2:2, Keresztúr: Jedinstvo-Horgos 1911 1:0. A táblázaton a Šampion vezet 13 ponttal.

L. E.

## I. helyezett a kihívásos versenyen

A Szerb Kyokushin Karate Szövetség válogatott keretében a horgosi Oyama Dojo Centerből 2016. szeptember 24-én Major Zsuzsanna részt vett Belgrádban a Szerbia kontra Bulgária Bajnokságon. A versenyen, szintén a szövetség keretében, SENSEI Nagygyörgy Zoltán 4. danos mester, Vajdaság szakképviselője, nemzetközi versenybíróként szerepelt. A versenyt a Šumice kulturális és sportcentrumban tartották meg, amely teljesen megtelt érdeklődő nézőkkel.

A meghívásos bajnokságra ezúttal Bulgáriából, Lengyelországból és Szerbiából mintegy 70 karatéka érkezett. A versenyt Knock Down (leütéses küzdelem) versenyszámban rendezték meg – tehát harmadik helyezettet nem jelöltek.

A női serdülő 14-15 éves és +50 kg-os kategória eredménye: a horgosi citromsárga öves és 60 kg-os Major Zsuzsanna I. helyezést ért el a bolgár 53 kg-os Stefaniya Balahurova, narancssárga öves versenyzővel vívott küzdelemben.

SENSEI Nagygyörgy Zoltán, Vajdaság szakképviselő-mesterének sajtó-kommentárja: „Major Zsuzsanna ezúttal a küzdelemben végig vezetett, vagyis ő diktálta a tempót. Mivel Zsuzsannának a jobb térd sérült, ami miatt az orvosa pihenésre intette, gyengén edzett, teljesítménye így is 100 %-os lett! Ez már nagyon jó! A Szövetség elnöke SENSEI Žarko Petković (3. dan) elmondta, hogy Major Zsuzsanna, a kifejtett munkájának köszönhetően, bekerülhet a legközelebbi tokiói vagy lioni versenyre. Tehát teljesítményét elégedettséggel konstataálta. Mondhatni Zsuzsi a jövőben is számíthat a rangos versenyeken való indításra. És mivel olimpiai sporttá nyilvánították, az I.K.O Kyokushin Karate Világszervezet ott lesz a 2020-as Olimpián. A továbbiakban pedig itt van előttünk 2016. október 8-án a Dorog Kupa Kumite Bajnokság



Dorogon, aztán október 29-én Muzslán a 19. Szlovák Kata és Kumite Bajnokság, december 10-én pedig Balassagyarmaton a Mikulás Kupa Kumite Bajnokság.”

## Sakkhírek

A szabadkai sakkliga utolsó, 9. fordulójában 3:3-as döntetlen eredmény született a pacséri Bačka II. és Potisje összecsapásán. Egyéni eredmények: Szemesi Ferenc-Bicskei Norbert remi, Vujinović Ostoja-Szőgi Zoltán remi, Zelić Đorđe-Mrzić Branko remi, Jančikin Svetozar-Pósa Dániel remi, Zelić Božo-Farkas Máté remi, Cvrkušić Milan-Szél Alex remi.

A forduló további eredményei: Felsőhegy-Zenta II. 2:4, Zsáki József II.-Spartak II. 0:6, Žednik-Egység 3:3, Gunaras-Szőgi Lajos 1,5:4,5.

Végeredmény: Szőgi Lajos (Bajsa) 25 meccspont (41,5 táblapont), Potisje 19 (31), Zenta II. 17 (31,5), Žednik 15 (33), Bačka II. (Pacsér) 13 (28), Gunaras 13 (27,5), Spartak II. (Szabadka) 10 (25,5), Egység (Kishegyes) 9 (25,5), Felsőhegy 7 (19), Zsáki József II. (Bácskossuthfalva) 0 (7,5) pont.

A bajnokság véget ért, a bajnok bajsai csapat jövőre az észak-bácskai ligában folytatja a versenyzést. A második helytel a kanizsai csapat szép sikert ért el.

Október 1-jén, szombaton reggel 10 órai kezdéssel szervezi meg a zentai sakk-klub a Jovan Geleta emlékversenyt gyerekek számára. Három korosztályban versenyeznek a gyerekek, a verseny 9 fordulós lesz, a gondolkodási idő 15-15 perc. A helyszín a zentai sakk-klub terme, Adanska 7/1.

F-S

# A Felügyelőségi szolgálat október havi programja

A Felügyelőségi szolgálat értesíti a lakosságot, hogy 2016. október hónap folyamán is folytatja a közterületek ellenőrzését.

Az ellenőrzésre a következő beosztás szerint kerül sor:

2016. október 04.	kedd	Horgos
2016. október 07.	péntek	Magyarkanizsa
2016. október 11.	kedd	Tóthfalu
2016. október 14.	péntek	Magyarkanizsa
2016. október 18.	kedd	Orom
2016. október 21.	péntek	Magyarkanizsa
2016. október 25.	kedd	Horgos
2016. október 28.	péntek	Magyarkanizsa

A Felügyelőségi szolgálat ezúton emlékezteti községünk polgárait, hogy minden lakos kötelessége a tulajdonát képező ingatlan előtti közterületet, esővíz-elvezető árkot karbantartani.

Közterületen építőanyagot csak előre kiváltott engedéllyel lehet tárolni. Mezőgazdasági gépeket, kapcsolható eszközöket közterületen parkolni, tárolni szigorúan tilos!

**PROHUMAN**  
A WORK SERVICE CSOPORT TAGJA



## MEGBÍZHATÓ MUNKALEHETŐSÉG MAGYARORSZÁGON

- könnyű fizikai betanított munka több területen
- kiemelt kereseti lehetőség (420-600 EUR/hó)
- ingyenes szállás biztosított igényes hotelekben, szállókban és apartmanokban
- havi egyszeri hazautazás támogatása
- műszakpótlékok
- teljesítménybér
- cafeteria
- 3 vagy 4 műszakos munkarend
- hosszú távú, bejelentett munka

### MUNKAVÉGZÉS HELYE:

Székesfehérvár, Veszprém, Tatabánya

### ÉRDEKLŐDNI LEHET:

- 064 670 9211; +36 1 432 1280
- job2004@prohumanallas.hu

Alapozza meg jövőjét velünk, Magyarország legnagyobb és legmegbízhatóbb állásközvetítő cégénél!

www.prohuman.hu

## Apróhirdetések

Eladó két Parapet használt gázkályha.  
Tel.: 024/874-234

Eladó egy jó állapotban lévő 96-os évjáratú Ford Escort személyautó.  
Tel.: 024/4878-034

Eladó Magyarkanizsán családi ház nagy kerttel közel a városközponthoz.  
Tel.: 024/4878-034

Eladó Lada Samara autó, 1990. kiadás, jó állapotban, kevés kilométerrel.  
Tel.: 024/4877-817

Eladó virág és tájképmintás, különböző nagyságú goblein fali képek és egy asztali citra.  
Mob.: 063/130-51-38

Eladók fehér, vékony 40 és 60 cm hosszú kerámiavázák (27 és 16 db) valamint fehér egyágú és kétágú kerámia gyertyatartók rendezvények szervezéséhez dekorációként.  
Mob.: 063/130-51-38

Velebiten nagyobb családi ház, gazdasági udvarral, a központban eladó.  
Tel.: 024/885-556

Eladó 20 literes német háti permetező kiváló állapotban. Ára: 80 eu  
Mob.: 064/211-29-37

Tomos Tori automatik eladó. Megőr-zött állapotban, keveset használt.  
Mob.: 064/32-98-755

2m<sup>3</sup>-es vastartály hozzágyártott masszív utánfutóval, a tartály levehe-tő, a futó nincs atesztálva.  
Mob.: 064/91-17-942

Magyarkanizsa központjában 54 m<sup>2</sup>-es lakás eladó. Mob.: 063/522-915

Bálás bükkfa eladó.  
Tel.: 024/4877-616  
Mob.: 062/973-43-71

Eladó Magyarkanizsán földszintes családi ház nagy kerttel a központ-ban. Karađorđeva 9. szám alatt. Ugyanott eladó bútorok is.  
Tel.: 024/4877-869

Magyarkanizsán a Tisza-parton ház eladó nagy kerttel.  
Érdeklődni: 064/873-50-65

Magyarkanizsán, a Homokon eladó egy kétszobás, jó állapotban levő la-kás. Mob.: 063/596-729

Eladó padlásszobás családi ház Oro-mon, gazdálkodásra alkalmas területtel rendelkezik!  
Érdeklődni: 063/800-85-32

Kanizsán kertés, felújított családi ház sürgősen eladó.  
Érdeklődni: 062/17-29-360

Keveset használt 2,5 x 3,5m kézi csomózású gyapjúszőnyeg. Csere is lehet (kismalac, hízó, megbeszélés szerint) Tel.: 0230/82-321  
Mob.: 065/622-72-34

Eladó tüzemképes Hydrotherm gázkazán. Mob.: 064/39-43-676

Harminc éves munkatapasztalattal gyermek felügyeletét vállalom hosz-szabb időre. A szerb nyelvet is beszé-lem. Mob.: 063/16-27-886

Sürgősen eladó esztergapad, gyalu-gép, szalagfűrész, cirkula és több féle asztaloszerszám. Tel.: 024/874-162

Eladó használt cserép, model 272-es, 950 darab. Mob.: 062/11-90-978  
Tel.: 024/221-793

Kanizsán végesház eladó Liliom u. 16. (Utolsó tóparti köz). Irányár: 9000 Eur  
Tel.: 024/221-560

## INGYENES APRÓHIRDETÉS!

Kedves Olvasóink!  
Apróhirdetéseiket a kitöltött szelvénnel együtt szerkesztőségünk címére juttassák el:  
**24427 Tóthfalu, Kossuth utca 4/a**

### APRÓHIRDETÉS ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

Név: .....

Cím: .....

A hirdetés szövege: .....

## **Kos (márc. 21. – ápr. 19.)**

Már közel sem olyan lelkes, mint a kapcsolata elején és egyre gyakrabban azon töri a fejét, hogyan tudná lezárni úgy az ügyet, hogy ne érje semmi kellemetlenség.

## **Bika (ápr. 20. – máj. 20.)**

Ne csak a munkájára, hanem a magánéletére is szánjon időt. Még mielőtt kitörne a családi vihar, lepje meg kedvesét valami csekély ajándékkal. Talán még nem késő.

## **Ikrek (máj. 21. – jún. 21.)**

Kissé elszámítja magát, de emiatt már kár búslakodnia. Kockáztatott és nem nyert. Fogadjon el, hogy mindig nem nyerhet az életben, és akkor hamarabb megemészt.

## **Rák (jún. 22. – júl. 22.)**

A feladatra való alkalmasságát mindenáron szeretné bebizonyítani, emiatt még olyan eszközt is hajlandó lenne bevethet, ami világ életében ellenkezett az elvével.

## **Oroszlán (júl. 23. – aug. 22.)**

Nem szabad hagynia, hogy mások a kárára terjeszkedjenek és emiatt anyagi kár érje. Lépjen fel határozottan és mutassa meg a féltelmetes oroszláncörmeit.

## **Szűz (aug. 23. – szept. 22.)**

Túlságosan szívére veszi a csalódást, pedig, ha alaposan végiggondolja, akkor rájön, hogy többet nyert vele, mint veszett. Sőt, még akár komoly haszna is lehet belőle.

## **Mérleg (szept. 23. – okt. 22.)**

Próbáljon meg két lábbal állni a földön, mert akihez nagy reményeket fűz, az csak fűt-fát ígérget, és egészen másnak mutatja magát, mint amilyen ember valójában.

## **Skorpió (okt. 23. – nov. 21.)**

Túlságosan nagy fába vágja a fejszét, de nem akarja elismerni, hogy egyedül nem boldogul. Makacssága miatt még örülhet, ha nem követ el nagyobb hibát.

## **Nyilas (nov. 22. – dec. 21.)**

Lehetősége lesz szakmai téren tovább képezni magát, és mivel szeret tanulni, egy percig se gondolkozzon a dolgon. Fáradozásáért a sors megjutalmazza.

## **Bak (dec. 22. – jan. 19.)**



Hirtelen jött ötletét azonnal szeretné valóra váltani, de nem képes beletörődni, hogy ez lehetetlen. A türelemmel hadilábon áll, pedig ezzel sokat ronthat a helyzetén.

## **Vízöntő (jan. 20. – febr. 19.)**

Eszébe se jusson feláldoznia magát ebben a kapcsolatban, mert komoly árat fizet érte. Hosszú távon az egészsége is, sőt akár az egzisztenciája is rámehet, nem éri meg.

## **Halak (febr. 20. – márc. 20.)**

Parancsolgatással nem megy semmire, csak végképp elront vele mindent. Inkább mutassa meg a gyengéd enjét, és meglátja, hogy így könnyebben eléri a célját.

Lenin irodalmi gondolata			VIGYÁZ (VALAMIRE)	ISTENÍT	JEGES SPORT VOLGY FRANCIAUL	JOULE
2. RÉSZ	Lenin, mint szovjet-orosz államférfi, az Októberi Forradalom vezetője, marxista gondolkodó megosztja az embereket. De hagyjuk is a politikát...					V
ARCULAT	Gondolt viszont egy nagyon diplomatikus az irodalom témaköréből. Ezzel be is került a rejtvénybe.					
SÜLY. POGGYÁSZ ALUDTTEJ MELLÉK. TERMÉKE						
	HEGY-SZOROS	KÁLIUM VEGYJELE	KÖZÉP-DUNÁNTÚLI PATAK		ANGOL UNCIA	
1. RÉSZ		RÁDIUSZ	RÓMAI 101-ES		AZÁLTAL	
GYÓR EGYIK FOLYÓJA EGY. NÉMETÜL					AKUT RÉSZI LUTYKOS, POCSOLYÁS	
		BOLTOZAT POHÁRBÓL ISZIK		TÖNUS. ÁRNYALAT DÁN AUTÓ- JELZÉS		
KÓPTAT. HASZNÁL			ELHALASZT			HATÁROZOTT NÉVELŐ KORLÁTOZÁS
SZINETÁR ... SZÍNÉSZNŐ. ÉNEKESNŐ			SÜLYOS			
NŐI NÉV ANGOL BE ISEMMI				KALLÓZÁS (ÚSZÁSBAN) FELMENŐ ŐS		
		TINTÁS		HAJDAN. LATINUL (ólm.) EGY. ANGOLUL		
		YERS-MÉRTÉK			JELENKOR HANG- ZAVAR	
IFJÚSÁGI MAGAZIN		TÉZIS			VISSZASÍR!	
PÁRIZSI GYORSVASÚT STÍLUS-IRÁNYZAT		FOLYÓ GRÚZIA NYUGATI RÉSZÉN			CSATA (RÉG)	
			KOCKÁS			IDŐ JELE
			KILOTONNA		KÖLA MÁRKA MÁROKKÓ ÉSZAKI RÉSZE	NÉV ELÓTAG
FÉM HUZAL FLUOR VEGYJELE				OLASZ FILM-RENDEZŐ (FRANCESCO) LÜKTET AZ ELEJÉN!		MŰHÓ AZONOS HANGZÓI!
			TYÚKHŰR			
			MILLENIUM			
MEGTISZTULÁS ISTENE	L					



**DESIGN**

**LAKBERENDEZÉSI  
TIPPEK**



# Őszi inspiráció



Összeállította: Deák Verona

# GARANT-COOP

PAPÍR ÉS ÍRÓSZER KIS- ÉS NAGYKERESKEDÉS

- ISKOLASZEREK
- IRODASZEREK
- TANKÖNYVEK
- JÁTÉKOK ÉS AJÁNDÉKTÁRGYAK

Tel./ Fax: 024/4-879-359 Mobil: 063/529-204 E-mail: dobor@stcable.net

Magyarkanizsa, Fő utca 7 ( az udvarban )

**TANKÖNYVEK RENDELHETŐK**  
**A 2016/2017 TANÉVRE**



Connect

STABILO

STAEDTLER

rotring



ISKOLATÁSKÁK, TOLLTARTÓK, TANSZEREK  
NAGY VÁLLASZTÉKBAN

*MINDEN TÁSKA MELLÉ AJÁNDÉK !!!*



ST Cable - A kitűnő szolgáltatások köre

**BŐVÍTSD  
A KÖRT ÉS  
TAKARÉKOSKODJ!**



BŐVÍTSD LEHETŐSÉGEID KÖRÉT ÉS FIZESS KEVESEBBET!

ST CABLE

Duo és Trio csomagok



[www.keramikakanjiza.com](http://www.keramikakanjiza.com)



**KISKERESKEDÉS  
A GYÁR TERÜLETÉN**



Nyitvatartás: 8.00 - 16.00  
Szombaton: 8.00 - 13.00  
tel: 024 874 449